



CIRCUIT COURT FOR _____, MARYLAND
TRIBUNAL DE CIRCUITO DE _____, MARYLAND

City/County
Ciudad/condado

SITTING AS A JUVENILE COURT
EN CALIDAD DE TRIBUNAL DE MENORES

Located at _____
Ubicado en _____

Court Address
Dirección del tribunal

In The Matter of: _____
En lo referente a: _____

* Case Number(s):
* Número(s) de caso:

Respondent / Petitioner
Demandado/solicitante

DOB: _____
Fecha de nacimiento: _____

* _____
* _____
* _____
* _____
* _____
* _____
* _____
* _____

PETITION FOR RELEASE OF CONFIDENTIAL INFORMATION
SOLICITUD DE DIVULGACIÓN DE INFORMACIÓN CONFIDENCIAL
(Md. Rule 11-403) (Courts and Judicial Proceedings § 3-8A-27)
(Norma 11-403 de Maryland) (Tribunales y Procedimientos Judiciales § 3-8A-27)

I, _____, ask this court to provide me with information concerning my juvenile case.

Yo, _____, solicito a este tribunal que me proporcione información sobre mi caso de menores.

Petitioner's Name
Nombre del solicitante

1. Information requested. _____
Información solicitada: _____

2. Reason for request. _____
Motivo de la solicitud: _____

3. A copy of my state-issued identification is attached.
Se adjunta una copia de mi identificación emitida por el estado.

I solemnly affirm under the penalties of perjury that the contents of this petition are true to the best of my knowledge, information, and belief.
Afirmo solemnemente, bajo pena de perjurio, que el contenido de esta solicitud es verdadero a mi leal saber y entender, información y creencia.

Case No. _____
Núm. de caso _____

Date
Fecha

Signature
Firma

Name, Printed or Typed
Nombre, a máquina o en letra de molde

Signature of Parent or Legal Guardian (if under age 18)
Firma de padre, madre o tutor legal (si es menor de 18 años)

Parent or Legal Guardian Name, Printed or Typed
Nombre de padre, madre o tutor legal, a máquina o en letra de molde

Address
Dirección

City/State/Zip Code
Ciudad/estado/código postal

Telephone Number
Número de teléfono

ORDER OF COURT
ORDEN DEL TRIBUNAL

After consideration of the Petition for Release of Confidential Information, it is this _____ ,
ORDERED

Tras considerar la solicitud de divulgación de información confidencial, en la fecha _____ ,
SE ORDENA

Date
Fecha

Petition is DENIED for these reasons: _____
Se NIEGA la solicitud por los siguientes motivos: _____

Clerk of Court shall provide the information requested to the petitioner.
El secretario del tribunal proporcionará la información solicitada al solicitante.

Clerk of Court shall certify to petitioner that after a diligent search, no record was found.
El secretario del tribunal dará fe al solicitante de que, luego de una búsqueda diligente, no se encontró ningún registro.

Other: _____
Otro: _____

Date
Fecha

Judge
Juez

ID No.
Núm. de identificación